



---

---

# NATIONAL ASSEMBLY

---

---

FIRST SESSION

THIRTY-SEVENTH LEGISLATURE

## Bill 52

(2004, chapter 10)

### **An Act to amend the Act respecting the Ministère du Revenu**

---

---

**Introduced 12 May 2004**

**Passage in principle 19 May 2004**

**Passage 3 June 2004**

**Assented to 7 June 2004**

---

**Québec Official Publisher  
2004**

**EXPLANATORY NOTES**

*This bill amends the Act respecting the Ministère du Revenu to permit communication, to and by the Régie des rentes du Québec, of information required to determine a person's entitlement to the payment of a tax credit for child assistance.*

## Bill 52

### AN ACT TO AMEND THE ACT RESPECTING THE MINISTÈRE DU REVENU

THE PARLIAMENT OF QUÉBEC ENACTS AS FOLLOWS:

- 1.** Section 69.1 of the Act respecting the Ministère du Revenu (R.S.Q., chapter M-31), amended by section 12 of chapter 5 of the statutes of 2002, by section 6 of chapter 8 of the statutes of 2003 and by section 250 of chapter 19 of the statutes of 2003, is again amended by inserting “to the payment of a tax credit for child assistance or” before “to benefits” in subparagraph 3 of subparagraph *n* of the second paragraph.
- 2.** Section 69.4 of the said Act is amended by replacing “is entitled” in the second paragraph by “may be entitled” and by inserting “to the payment of a tax credit for child assistance or” before “to a benefit” wherever it appears in that paragraph.
- 3.** Despite section 69.3 of the Act respecting the Ministère du Revenu (R.S.Q., chapter M-31), the information obtained by the Régie des rentes du Québec under subparagraph 3 of subparagraph *n* of the second paragraph of section 69.1 of that Act to establish the entitlement of a person to a benefit under the Act respecting family benefits (R.S.Q., chapter P-19.1), may be used, without the consent of the person concerned, by the Régie des rentes du Québec to establish the entitlement of a person to the payment of a tax credit for child assistance where the information is necessary to establish that entitlement.
- 4.** This Act comes into force on 7 June 2004.